

HABLEÁNY

Étterem & Pizzéria

Isten hozott a Hableányban!

A Hableány immár 28 éve várja Vendégeit, folytonosan megújuló és hagyományos ízeivel. A Vendégek iránti szeretetünk és az elengedhetetlen balatoni hangulat a Mi titkunk. Ahhoz, hogy jól érezd magad nálunk, a körítést Isten már hozzátette: a Balatont, a parti illatokat, a nádasból idehalló gazdag élet csüszmötölését. A többit: a színvonalas vendéglátást, a jó ételt-italt és a családias hangulatot bízd ránk! Kérdéseiket, véleményüket szívesen fogadjuk, hisz a Hableány folyamatos fejlődése mellett a legfontosabb, Vendégeink elégedettsége. Ha tetszett, amit tapasztaltál, mondd el mindenkinek, ha nem, mondd el nekünk, hogy változtathassunk!

A Hableány csapata



**A számla végösszegéhez NEM
számolunk fel szervízdíjat.**

HABLEÁNY

Étterem & Pizzéria

Willkommen in Hableány!

Die Hableány empfängt ihre Gäste seit 28 Jahren mit ihren immer neuen und traditionellen Spezialitäten. Die Liebe zu unseren Gästen und die unverzichtbare Balatoner Atmosphäre ist unser Geheimrezept. Wir freuen uns über Ihre Fragen und Meinungen, denn neben der ständigen Weiterentwicklung von Hableány ist das Allerwichtigste die Zufriedenheit unsere Gäste. Wenn Ihnen das Erlebnis geschmeckt hat, sagen Sie es weiter, wenn nicht, sagen Sie es uns, damit wir es verbessern können!

Das Team der Hableány



**Wir berechnen KEINE Servicegebühr
auf den Gesamtbetrag der Rechnung.**

HABLAÉNYÉTEREM

ITALLAP

GETRÄNKE

Áraink forintban értendők és
tartalmazzák az ÁFA-t.

Unsere Preise verstehen sich in Forint und
beinhalten die gesetzliche Mehrwertsteuer.

Üdítők Alkoholfrei

Getränke	0,1L	0,3l
Pepsi Cola, 7 UP	270,-	810,-
Rostos barack	290,-	870,-
Pfirsichsaft (25%)		
Szűrt alma	290,-	870,-
Apfelsaft (100%)		
Lipton Ice Tea	290,-	870,-
Szóda – Sodawasser	160,-	480,-

Üveges üdítők

Flasche Getränke	0,25 L
Pepsi Cola, Pepsi Max,	750,-
Schweppes narancs, Tonic	
Toma: Feketeribizli –	750,-
Schwarze Johannesbeer (25%)	750,-
Narancs juice	750,-
Orangensaft (100%)	
	0,5 L
BWT szűrt víz	900,-
magnéziummal dúsítva (szénsavas; szénsavmentes)	
Magnesiumangereichertes, gefiltertes Wasser (mit Gas / ohne Gas)	

Limonádé

Limonaden

	0,5 L
citrom, eper, zöldalma,	1790,-
görögdiinnye, mangó, maracuja, kékáfonya, bodza	
Zitrone, Erdbeere,	
Heidelbeere, grüner Apfel, Wassermelone, Mango, Passionsfrucht, Holunder	

Folyó borok

Offene Weine

0,1 L

Garamvári pincészet:

Chardonnay-Sauvignon	590,-
Blanc cuvée (száraz – trocken)	
Ottonel Muskotály	590,-
(félédes – halbsüß)	
Pinot Noir Syrah Rose	590,-
(száraz – trocken)	
Cabernet Sauvignon	590,-
(száraz – trocken)	

Pezsgő

Sekt

Törley 0,75 L	3900,-
Hungária 0,75L	4900,-
Cinzano prosecco 1 dl	790,-

HABLAÉNYÉTEREM

ITALLAP GETRÄNKE

Röviditalok

Spirituosen

	2 cl	4cl
Captain Morgan Rum	1100,-	2100,-
Metaxa ***	1100,-	2100,-
Vodka	1100,-	2100,-
Gin(Beefeater, Gordon)	1100,-	2100,-
Ballantines, Jim Beam,	1100,-	2100,-
Johnnie Walker, Jameson	1100,-	2100,-
Absolut vodka	1100,-	2100,-
Unicum, Szilva, Barista	1100,-	2100,-
Jägermeister	1100,-	2100,-
Baileys	1100,-	2100,-
Malibu	1100,-	2100,-
Tequila	1100,-	2100,-
Blue Curacao	1100,-	2100,-
Bacardi	1100,-	2100,-

Csapolt Sörök

Bier vom Fass

	0,3 L	0,5 L
Soproni	790,-	1490,-
Edelweiss (szűretlen búza)	950,-	1790,-
Weizen	0,25 L	0,5 L
Heineken	890,-	1590,-
Mort Subite-Meggysör	0,25 L	0,4 L
(Sauerkirsch Bier)	1390,-	1690,-

Üveges Sörök

Bier

0,5 L

Soproni Classic	1490,-
Soproni Fekete Démon	1490,-
– (Barna – dunkel)	
Krusowice	1490,-
Soproni Szűz	1490,-
(alkoholmentes – alkoholfrei)	

0,33 L

Gösser citromos – Zitronen –(Alk. 0%)	990,-
--	-------

Kávés

Kaffe

Espresso	790,-
Hosszú kávé tejjel –	850,-
Verlängerter mit Milch	
Cappuccino	900,-
Latte Machiato	1090,-
Jegeskávés- Eiskaffee	1690,-
Matcha latte	1890,-
Chai Latte	1590,-
“Dirty”-Chai Latte	1990,-

Kávédát alternatív tejjel is kérheted.	200,-
---	-------

Sie können Ihren Kaffee
auch mit alternativer
Milch trinken.

H A B L E Á N Y É T T E R E M
PIZZALAP

PIZZA

Pizzáink naponta friss, házi
gyúrású tésztából készülnek!
Unsere Pizza sind täglich aus frischem,
hausgeknetetem Teig zubereitet!

- | | | | |
|---|---------------|--|---------------|
| 1. Margherita ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella
Tomatensoße, Mozzarella | 3190.- | 6. Capricciosa ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella, sonka,
bacon, fokhagyma, hagyma
Tomatensoße,
Mozzarella, Schinken,
Bacon, Knoblauch, Zwiebel | 4290.- |
| 2. Romana ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella, sonka
Tomatensoße, Mozzarella, Schinken | 3690.- | 7. Mamma rosa ^{1,7}
Fokhagymás tejföl,
mozzarella, sonka
Sauerrahm mit Knoblauch,
Mozzarella, Schinken | 3690.- |
| 3. Salami ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella, szalámi
Tomatensoße, Mozzarella, Salami | 3690.- | 8. Carlos ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella,
tonhal, hagyma
Tomatensoße, Mozzarella,
Thunfisch, Zwiebel | 4290.- |
| 4. Prosciutto ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella,
prosciutto sonka
Tomatensoße, Mozzarella,
Prosciuttoschinken | 4190.- | 9. Peppo ^{1,7}
Fokhagymás tejföl, mozzarella,
sonka, bacon, szalámi, pfefferoni
Sauerrahm mit Knoblauch,
Mozzarella, Pfefferoni
Schinken, Bacon, Salami | 4490.- |
| 5. Rucola ^{1,7}
Pizzaszós, mozzarella,
prosciutto,
rucola, parmezán,
paradicsomkarika
Tomatensoße, Mozzarella, Prosciutto,
Rucola, Parmesan, Tomatenringe | 4590.- | | |

10. Rainbow ^{1,4,7}	4590.-	15. Pepito ^{1,7}	4490.-
Pizzaszós, mozzarella, prosciuttosonka, brokkoli, kukorica, tejföl Tomatensoße, Mozzarella, Prosciuttoschinken, Brokkoli, Mais, Sauerrahm		Pizzaszós, mozzarella, sonka, szalámi, füstölt tarja Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Salami, geräucherter Schweinekamm	
11. Röfi ^{1,7}	4490.-	16. Bolognese ^{1,7}	4190.-
Fokhagymás tejföl, mozzarella, szalámi, füstölt tarja, hagyma Sauerrahm mit Knoblauch, Mozzarella, Salami, geräucherter Schweinekamm, Zwiebel		Pizzaszós, mozzarella, bolognai ragu Tomatensoße, Mozzarella, Bolognesesoße	
12. Verdi ^{1,7}	4090.-	17. Ungaro ^{1,7}	4490.-
Pizzaszós, mozzarella, sonka, kukorica Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Mais		Pizzaszós, mozzarella, bacon, szalámi, hagyma, erős jalapeno Tomatensoße, Mozzarella, Bacon, Salami, Zwiebel, Scharfe Jalapeno	
13. Verona ^{1,7}	4290.-	18. Mexico ^{1,7}	4390.-
Pizzaszós, mozzarella, sonka, gomba, kukorica Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Champignon, Mais		Pizzaszós, mozzarella, chillis bab, jalapeno, darált hús Tomatensoße, Mozzarella, Chilli Bohnen, Scharfe Jalapeno, Hackfleisch	
14. Hawaii ^{1,7}	4090.-	19. Pizza a'la chef ^{1,7}	4390.-
Pizzaszós, mozzarella, sonka, ananász Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Ananas		Pizzaszós, mozzarella, sonka, olíva, articsóka Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Oliven, Artischocken,	

20. Quattro Formaggi ^{1,7}	4690.-	24. Frutti di Mare ^{1,7,14}	4990.-
Pizzaszós, mozzarella, füstölt sajt, camembert, kéksajt Tomatensoße, Mozzarella, Geräucherter Käse, Camembert, Blauschimmelkäse		Pizzaszós, mozzarella, tenger gyümölcsei, garnéla, kagyló Tomatensoße, Mozzarella, Meeresfrüchte, Garnelen, Muschel	
21. Don Corleone ^{1,3,7}	4590.-	25. Bolognese Calzone ^{1,7}	4490.-
Fokhagymás tejföl, mozzarella, csirkehús, tarja, kukorica, tükörtojás Mozzarella, Sauerrahm mit Knoblauch, Hühnchenbrust, geräucherter Schweinekamm, Mais, Spiegelei		Calzone mit Bolognese	
22. Matador ^{1,7}	4390.-	26. Tejfölös lepény ^{1,7}	4390.-
Pizzaszós, mozzarella, aszalt paradicsom, chorizo kolbász, olíva bogycó Tomatensoße, Mozzarella, getrocknete Tomaten, Chorizo Wurst, Oliven		Fokhagymás tejföl, mozzarella, sonka, kukorica Calzone, Sauerrahm mit Knoblauch, Mozzarella, Schinken, Mais	
23. Vegetarian ^{1,7}	4290.-		
Pizzaszós, mozzarella, gomba, kukorica, articsóka, brokkoli, paradicsomkarika Tomatensoße, Mozzarella, Champignon, Mais, Artischocken, Brokkoli, Tomatenringe			
		Plusz feltét	Extra
		Tojás, tejföl, paradicsomszós, zöldségek, ananász Eier, Sauersahne, Tomatensauce, Gemüse, Ananas	590.-
		Sajtok, felvágottak, gomba Käse, Kalte Schnitten, Champignon	690.-
		Tenger gyümölcsei, bolognai ragu, csirkehús Meeresfrüchte, Bolognese Ragout, Hühnerfleisch	990.-
		Csomagolás Verpackung	350.-
		Ketchup, mustár, majonéz, tartár Ketchup, Senf, Majonäse, Tartar	250.-

ÉTLAP HABLAANY

Étterem & Pizzéria

Az ételeink a köret árát nem tartalmazzák!

Fél adag rendelése esetén a teljes ár 70%-át számoljuk fel

Bei unseren Mahlzeiten ist der Preis der Beilage nicht enthalten!

Bei Bestellungen von halben Portionen werden 70% des

Gesamtpreises berechnet

LEVESEK Suppen

^{1,3,7}
Csésze húsleves tésztával 990.-
Kleine Hühnersuppe im Tasse

^{1,3,7,9}
Húsleves májgombóccal 1990.-
Kläresuppe mit Leberknödel

**Selymes hagymakrémleves
bacon chipsszel** ^{1,3,7} 1990.-
és cheddar sajttal
*Zwiebelcremesuppe
mit Speckchips und Cheddar*

ELŐÉTELEK Vorspeisen

**Aranybundás camembert
áfonyával, rizzsel** ^{1,7} 4990.-
*Gebackener Camembert
mit Heidelbeer und Reis*

**Fokhagymás
serpenyős garnéla
kocktélparadicsommal** 4490.-
pirítós kenyérrel ^{1,2,3,7}
*Knoblauchgarnelen
aus der Pfanne mit Tomaten
und Toastbrot*

TÉSZTÁK Mehlspeisen

Mediterrán ^{1,2,3,7} 5590.-
királyrákos spagetti
Knoblauch-Riesengarnelen Spaghetti

Spagetti della Casa ^{1,3,7} 3990.-
Spaghetti della Casa

HAL- ÉS VADÉTELEK Fish- und Wildspeisen

Ropogós bőrén sült fogasfilé 6490.-
salátaválogatással ⁴
*Gebratenes Zanderfilet mit
Salatauswahl*

Fogasfilé könnyű bundában, 6490.-
vajas burgonyával
és házi tartárral ^{1,3,4,7}
*Zanderfilet in Panade, mit
Butterkartoffeln und Tartarsauce*

Lassan sült szarvas 6490.-
vadjus-vel, házi ^{1,3,7}
szalvétagombóccal
*Hirschbraten mit wildem Jus und
hausgemachten Serviettenknödeln*

ÉTLAP HABLEÁNY

Étterem & Pizzéria

SZÁRNYASOK Geflügelt

Fanni kedvence 5290.-
vegyes körettel ⁷

Roston sült csirke, bacon,
paradicsom, hagyma, sajt
Fannis Lieblingsspeise
Hünchenbrust vom Rost mit
Bacon, Tomaten, Zwiebel,
Käse mit gemischter Beilage

Rántott csirkemell, 5290.-
ahogy a Nagyi készíti
hasáburgonyával ^{1,3,7}

fokhagymás tejföllel
és sajttal
Gebackene Hühnerbrust
nach "Oma"- Art
mit Pommes
Knoblauch-Sauerrahm, Käse

Gombás-tejszínes 4990.-
csirkemell párolt rizzsel ⁷

Hähnchenbrust mit Rahm-
Pilzsoße und Reis

Szaftos csirkemellfilé 4990.-
könnyű nyári salátával ⁷

Saftiges Hühnchenbrustfilet
mit leichtem Sommersalat

MARHA- ÉS SERTÉSFOGÁSAINK Schweinefleischgerichte

Márványozott 8490.-

Ribeye steak

krémes borsmártással

házi steakburgonyával ⁷

Ribeye-Steak mit Pfeffersauce
und Steakkartoffeln

Sertésszűz

magyar virtussal és lecsós 5890.-

burgonyatallérokkal

Schweinefilet mit Letscho und
Kartoffelscheiben

Sertéskaraj házi

morzsában sütve 4290.-

hasáburgonyával ^{1,3,7}

Gebackenes Schweinekarree
mit Pommes

Cigánypecsenye

házi steakburgonyával 4990.-

Zigeunerbraten mit
Steakkartoffeln

Bakonyi sertéskaraj 4490.-

galuskával ^{1,3,7}

Bakonyer Schweinekarree mit
Nockerln

ÉTLAP
HABLEÁNY

Étterem & Pizzéria

MAGYAROS ÉTELEK
Ungarische Speisen

Borjúpörkölt 5990.-
házi nokedlivel ^{1,3,7}
*Kalbsragoulash
mit hausgemachten Nockerln*

Borjúgulyásleves 2290.-
csészében ^{1,3,7}
*Kalbsgulaschsuppe in einer
kleinen Schüssel*

A Hableány halászele 3990.-
filézett ponttyal ⁴
*Fischsuppe „Hableány“ mit
filetiertem Karpfen*

Vörösborban párolt 5990.-
marhapofa grillezett
szalvétagombóccal ^{1,3,7}
*Rinderbacken in Rotwein
geschmort und gegrillten
Serviettenknödeln*

GYEREKMENÜ
Kindermenüs

Miki Egér szelet ^{1,3,7} 2890.-
*(rántott csirkemell szelet,
hasáburgonya)
Mickey Mouse
(Gebackene Hühnchenbrust,
Pommes frites)*

Plútó tál ^{1,3,7} 2890.-
*(halrudak, párolt rizs)
Platte „Pluto“
(Fischstäbchen mit
gedünstetem Reis)*

Pinocchio ^{1,3,7} 2890.-
*(csirkefalatok,
hasáburgonya)
Pinocchio
(Hühnchen Nuggets,
Pommes frites)*

ÉTLAP HABLEÁNY

Étterem & Pizzéria

KÖRETEK

Beilagen

Hasáburgonya¹ 1090.-

Pommes frites

Házi steak burgonya¹ 1190.-

Steakkartoffeln

Párolt jázminrizs 990.-

Gedünsteter Jasminereis

Galuska^{1,3,7} 990.-

Nockerln

SALÁTÁK

Salate

Uborka saláta / 1190.-

Tejfölös⁷

*Gurkensalat /
mit Sauerrahm*

Házi csalamádé 1190.-

Ungarisches Tschalamade

Friss kevert saláta 1590.-

Frische gemischte Salat

Nyári saláta 1590.-

*uborka,kukorica,
lilahagyma,joghurtszós
Sommer Salat- Gurken, Mais,
rote Zwiebeln, Joghurtsße*

DESSZERTEK

Nachspeisen

Málnás vaníliaáalom⁷ 1890.-

*(meleg málnaragu és
vaníliafagylalt)*

*Ein Vanilletraum mit
Himbeeren*

*(warmes Himbeerragout
und Vanilleeis)*

Almás rétes vanília 1990.-

fagylalttal^{1,3,7}

Apfelstrudel mit Vanilleeis

Vaníliafagylaltos 1990.-

palacsintadesszert

csokoládéöntettel^{1,3,7}

*Pfannkuchendessert mit
Vanilleis und
Schokoladensöße*

